

## Chambre des Représentants

SESSION 1966-1967.

1<sup>er</sup> JUIN 1967.

### PROJET DE LOI portant des dispositions exceptionnelles en matière de baux à loyer.

AMENDEMENTS  
PRESENTES PAR M. DEFRAIGNE.

#### Article premier.

1. — Au premier alinéa, deuxième ligne, supprimer le mot : « et ».

2. — Au même premier alinéa, cinquième ligne, entre les mots :

« 28 décembre 1966 »,

et les mots :

« les effets des préavis de congé en cours »,

insérer les mots :

« et sous réserve de l'accord des parties au contrat. ».

3. — Au même premier alinéa, sixième ligne, supprimer les mots :

« même validés par décision de justice ».

J. DEFRAIGNE.  
J. COULONVAUX.

Voir :

424 (1966-1967) :

— N° 1 : Projet transmis par le Sénat.

## Kamer van Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1966-1967.

1 JUNI 1967.

### WETSONTWERP houdende uitzonderlijke voorzieningen inzake huishuur.

AMENDEMENTEN  
VOORGESTELD DOOR DE HEER DEFRAIGNE.

#### Artikel 1.

1. — In de Franse tekst van het eerste lid, tweede regel, het woord : « et » weglaten.

2. — In hetzelfde eerste lid, op de zesde regel, tussen de woorden :

« 28 december 1966 »,

en de woorden :

« de uitwerking van de opzeggingen »,

de volgende woorden invoegen :

« en onder voorbehoud van de instemming der partijen bij de overeenkomst ».

3. — In hetzelfde eerste lid, op de zevende en de achtste regels, de volgende woorden weglaten :

« zelfs indien ze bij rechterlijke beslissing geldig verklaard zijn ».

Zie :

424 (1966-1967) :

— N° 1 : Ontwerp door de Senaat overgezonden.